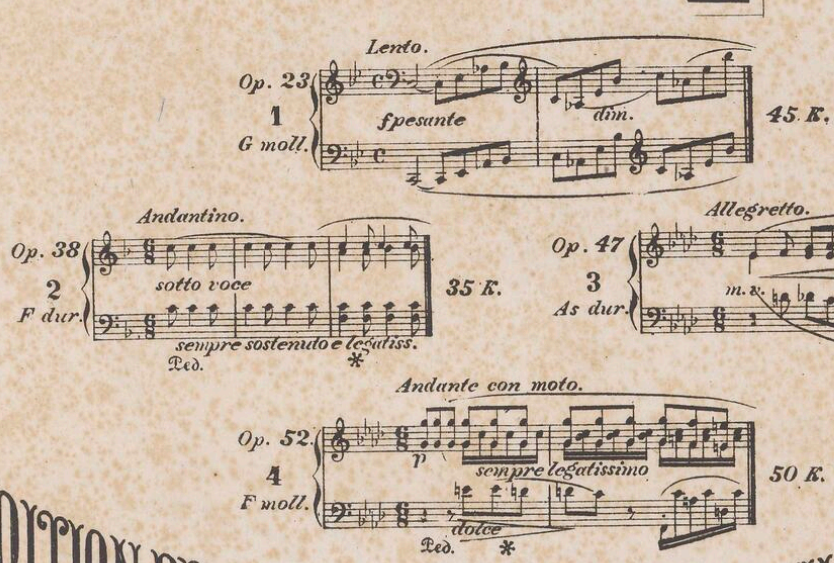EDITION JURGENSON

4 BALLADES

de

F. Chopin



ÉDITION REVUE ET CORRIGÉE PAR CH. KLINDWORTH.

MOSCOU CHEZ P. JURGENSON. ST. PETERSBOURG CHEZ J. JURGENSON.

BERLIN BOTE & BOCK

[1876]

BIBLIOTEKA 4284

A Mr le Baron de Stockhausen.

BALLADE.

Fr. Chopin, Op. 23.

Lento.

f pesante. *dim.* *p*

espress. **Moderato.** *p* *dolce.*

Ossia:

4284/m

1998 Gravé et Impr. chez P. Jurgenson à Moscou.

p *tenuto*

ritenuto. *pp* *poco cresc.*

a tempo. *p* *cresc.*

agitato.

sempre più mosso. *f*

f *più f*

sf *fz*

1998

poco a poco meno f

sempre più p

calando

smorzando

dim.

Meno mosso.

sotto voce.

più dim. e ritenuto

pp

sempre pp

sempre più p

a tempo (meno mosso)

sotto voce

e rallent

pp

sempre pp

cresc.

f

pp

cresc.

fz sempre cresc.

molto cresc.

ff

ff

ten.

ten.

sempre più f

molto cresc.

più animato.

ff

dim.

p cresc.

f

sf

dim.

animato.

p

poco a poco cresc.

cresc.

cresc.

cresc.

sempre più cresc.

ff

leggiero.

sf p cresc.

più f

fz fz

ff fz

ff

con forza. ten.

ten

sempre f

riten.

dim e più rallent.

Meno mosso.

sotto voce.

pp

sempre pp

cresc.

f p cresc.

sf sempre cresc.

molto cresc.

appassionato.

il più forte possibile.

poco ritenuto.

Presto con fuoco.

ffz *ff* *fz*

Ped. * Ped. * Ped. *

DEUXIÈME BALLADE.

A Mr R. Schumann.

Fr. Chopin, Op. 38.

Andantino

sotto voce

sempre sostenuto e legatissimo

pp

sempre legato

sempre più p

smorzando

pp

perdendosi

Presto con fuoco.

ff

poco dim.

meno f

cresc.

molto cresc.

ff

dim.

più dim.

rallentando e sempre più p

Tempo I.

pp

slentando

dolciss.

stretto

più mosso

cresc.

f

cresc.

ff

riten.

Tempo I.

molto tenuto

ritenuto

sempre sos-

fz

p

pp

tenuto

perdendosi

dolcissimo

stretto

più mosso

cresc.

f

cresc.

ff

accel.

Presto con fuoco.

ff

menof *marcato* *cresc.* *dim.*

INSTITUT FRYDERYKA CHOPINA BIBLIOTEKA

ff

Agitato.

sempref

cresc.

molto rinf.

ff

molto cresc. ed accel.

fz

Tempo I.

fff

pp

riten.

A Mlle Pauline de Noailles.

3me BALLADE.

Allegretto.

Fr. Chopin, Op. 47.

m. v.

dolce

Ossia.

f

meno f

p

poco cresc.

dim.

sf

poco dim.

Gravé et impr. chez P. Jurgenson à Moscou.

mf cresc. f dim.

p leggiero

dim. dolce

legato

Ossia.

cresc. dim.

p più p pp (m. d.) perdendosi mezza voce

cresc. mf

cresc. dim. ten. mezza voce

poco cresc. più cresc.

ff f

poco a poco meno f più dim.

p cresc. f dim.

p

più rit.

poco cresc.

dim.

dolce

p

poco cresc.

leggiero

Ossia.

poco cresc.

dim.

sostenuto

cresc.

mf

cresc.

dim.
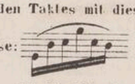
p
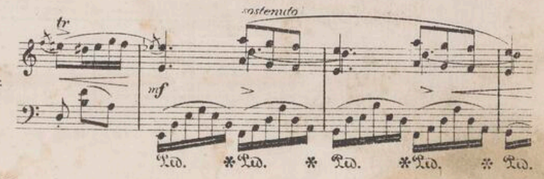
poco cresc.

cresc.

mezza voce

legato

* Die französische Ausgabe des Herrn Tellefsen giebt hier eine Wiederholung des vorhergehenden Taktes mit diesem, für die ersten drei Achtel, veränderten Basse:  Im Falle der Bevorzugung dieser Lesart, würde sich die Phrasirung des Satzes so gestalten:



cresc.

marcato

molto cresc.

ff

più f

ff

dim.

p

smorzando

sotto voce

p

p

poco a poco cresc.

cresc.

sempre più f e stretto

molto cresc.

ff

f

stretto

poco rit.

più mosso

ff meno f e poi molto cresc.

con bravura

ff

sempre ff

A Mme la Baronne C. de Rothschild.

4me BALLADE.

Andante con moto.

Fr. Chopin, Op. 52.

p

sempre legatissimo

dolce

poco cresc.

dim.

riten.

a tempo

mezza voce

p

dolce

mp

poco cresc.

dim.

mezza voce

poco cresc.

dim.

p

Gravé et impr. chez P. Jurgenson à Moscou.

mf p mp

p poco cresc. dim.

pp (m.d.) molto legato pp

dim. mezza voce

cresc. poco f

cresc.

ten. f dim. p legato cresc.

poco f più f

rf sempre più f

più f ril. più rit. molto rf ff

accelerando a tempo fz dim.

8

leggiero

dim.

rit.

a tempo primo

p

dolce

cresc.

dolce

cresc.

f

dim.

ritardando

p

a tempo

pp

cresc.

cresc.

rit.

dim.

p

a tempo

poco cresc.

dim.

poco cresc.

dim.

dolce e leggiero

ten.

p

cresc.

8

f

dim.

8

poco rit.

p

cresc.

f

dim.

rit.

a tempo

dim.

pp

smorzando e

poco cresc.

dim.

poco rit.

pp *dolcissimo*

rall.

a tempo

p legato

poco cresc.

cresc.

p

poco cresc.

rubato

dim.

p

cresc.

dim. *p* *dolce*

cresc.

dim.

p

tr

cresc.

poco a poco accel.

rf

poco rit.

dim.

a tempo

p

leggiero

dolce

p

cresc.

f

fz

rf

sf

mf

più f

ff

dim.

mf

cresc

sempre più f

f

sf sec.

sf

stretto

ff

più f

fff

pp e sostenuto

f

fz

fz

fz

rf

cresc.

marcato

sempre più f

ff

f

fz

fz

accelerando sin'al Fine.

fz p

cresc.

ff

ff

ff

Akc. 58/83

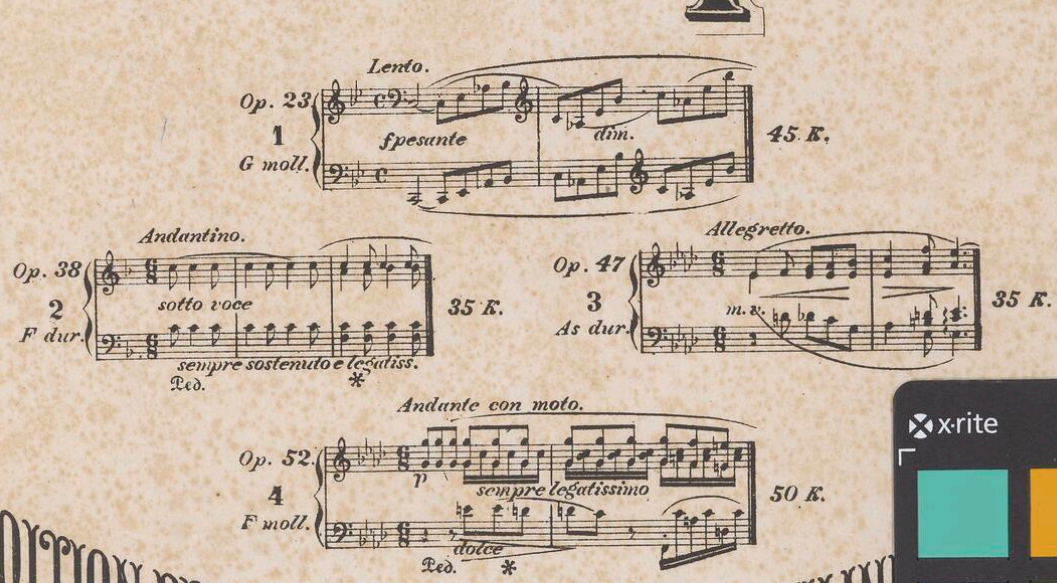
TOWARZYSTWO IM. F. CHOPINA BIBLIOTEKA WARSZAWA
CHOPINA-NARODOWY INSTYTUT FRYDERYKA BIBLIOTEKA

EDITION JURGENSON

4 BALLADES

de

F. Chopin



ÉDITION REVUE ET CORRIGÉE PAR CH. KLIN

MOSCOU CHEZ P. JURGENSON. ST. PETERSBOURG CHE

BERLIN BOTE & BOCK

[1876]

TOWARZYSTWO IM. F. CHOPINA BIBLIOTEKA WARSZAWA
4284